

常见问题 (FAQ)

适用于智力 / 发育障碍 (I/DD) 服务的新冠肺炎疫苗

注：问题收集自在 2020 年 12 月 21 日举行的听证会，并于 2021 年 1 月 12 日发布

注：一般性新冠肺炎疫苗问题与回答载于俄勒冈州卫生局网站：

<https://covidvaccine.oregon.gov/>

Individuals/Families (个人 / 家庭)

问题：我是否能选择接种什么疫苗？

回答：不能。俄勒冈州为联邦药房合作计划优先提供辉瑞疫苗。目前 CVS、Walgreens 和 Consonus 将在仅提供辉瑞疫苗的设施地点设立接种站。由于后续月份的疫苗供应存在变数，因此本计划也可能获分配莫德纳或其他疫苗产品。

问题：我如何知道自己家何时能接种疫苗？

回答：上述三家药房中的一家会与您的 I/DD 寄宿 / 团体家庭联系，确定您设施内的接种计划日期。

问题：我是否需要同意接种疫苗的，以及我的医生将如何参与该决定？

回答：疫苗不会向拒绝接种的人提供。为确保全社会的安全与健康，俄勒冈州卫生局 (OHA) 强烈建议接种疫苗。请参考 [ODDS 疫苗选择资料单](#)。

问题：医疗护理代表能否代替接种人同意？监护人能否代为同意？

回答：您（或监护人，如有）将决定是否接种疫苗。您可以向信任的家庭成员、朋友或专业人员（例如您的医疗护理提供者）寻求支持，以做出决定。您可以提出更多问题，请我们重新叙述有关信息，或让我们以您能理解的方式提供信息。如果您已指定某人（例如医疗护理代表或医疗护理辩护人）来帮助您做出医疗决定，他们可以帮助您决定疫苗是否适合您。

问题：若我曾感染新冠肺炎，是否仍要接种疫苗？

回答：是。不论是否曾感染过新冠肺炎，人们均可接种新冠肺炎疫苗。但是，有症状且目前已感染新冠肺炎的人士，应等待数周到一个月的时间才能接种。

问题：我的女儿有自闭症和中度智力发育障碍，而且对面罩恐惧。由于她对面罩的恐惧，两名个人护理工作者在为她服务时不戴面罩。我们如何知道像我女儿这样的人何时能够接种疫苗？

回答：截至 2021 年 1 月 5 日，OHA 已表示属于 1a 期内 1 到 4 组的任何人均可接种疫苗。俄勒冈州卫生局已为第一期疫苗接种编制[优先名单](#)。

I/DD 服务系统的人群名列 [ODDS 1a 期资料单](#)内。

问题：您是否知道您要先检测阴性才能接种疫苗？

回答：您不必检测为阴性才能接种疫苗。

问题：若您是阳性能否接种疫苗？如果您是无症状的阳性感染者之后又接种疫苗会怎样？这是否会导致其他风险或副作用？

回答：OHA 表示，研究显示检测阳性的无症状感染者接种疫苗不会产生其他风险。但是，有症状且目前已感染新冠肺炎的人士，应等待数周到一个月的时间才能接种。而且无症状阳性感染者接种疫苗也不会有其他副作用。

问题：接种疫苗后会发生什么？我会生病吗？

回答：根据 FDA 的说法，疫苗试验中发现的最常见副作用包括注射部位疼痛、发红或肿胀、疲劳、头痛、寒颤、肌肉痛和关节痛。接种后您要留在现场观察 15 分钟，以便医疗护理专业人员检查有无任何反应。OHA 在其[网站](#)提供了更多信息。

问题：ODDS 报告称医学体弱儿童的父母 / 监护人将被分到第 3 组。那么与该儿童同住的其他成年家庭成员会分到哪一组？

回答：与有智力或发育障碍的儿童或成年人（包括被认为在医学上体弱者）同住的所有成年人家庭成员将接种疫苗。

问题：确定青年人“在医学上体弱”的标准是什么？

回答：有智力及发育障碍的儿童及成年人一般都属于该类别。截至 2021 年 1 月 5 日，OHA 已通知地方公共卫生机构 (LPHA) 属于 1a 期中 1 到 4 组的任何人均可接种疫苗。有智力及发育障碍 (I/DD) 的所有人士及其照顾者或提供者均被分到 1a 期内。

问题：该人士的所有照顾者 / 个人护理人员能否与该人士同时接种？如果我们想要确保所有员工不会同时生病应该怎么做？

回答：可以。与受照顾者同住的所有照顾者和人员可同时接种。是否会同时生病以及其程度取决于 LPHA 提供疫苗接种的方式。多数人员会有轻到中度的疫苗反应。但是只有不超过 5-10% 的人会出现需要次日请假的不良反应。SEIU 以及俄勒冈州居家护理委员会目前负责为个人护理人员协调疫苗接种。

问题：家庭何时将会被通知 16 到 18 岁的青年可接种辉瑞疫苗？

回答：LPHA 为所有 1a 期人员负责组织当地地区的疫苗接种站。请联系您的服务协调员查询您的地区将何时设立疫苗接种站。

问题：家庭 / 个人如何知道他们何时才能接种疫苗？

回答：1a 期内的所有人群，包括有智力及发育障碍的人士及提供者，现在就可以接种疫苗。请遵循当地 LPHA 的信息并与您的服务协调员或个人代理协调，了解您的地区将何时设立疫苗接种站。

问题：接种流感疫苗后我是否要等待数天才能接种新冠肺炎疫苗？

回答：请在新冠肺炎疫苗接种前后的 14 天内避免接种流感疫苗或其他疫苗。若有人无意中同时接种新冠肺炎疫苗和其他疫苗，则没有必要重复接种任何一种疫苗。

问题：若首次接种的疫苗是辉瑞的，第二次接种是否仍必须是辉瑞或者我可以接种莫德纳疫苗？

回答：接种辉瑞或莫德纳疫苗的人群，在第二次接种时仍应选择相同厂商的疫苗。

问题：ODDS 是否正在计划推出可在电话上下载用作证明的“疫苗护照”？其他国家已有如此措施。

回答：ODDS 不会提供疫苗证明。接种疫苗后，提供疫苗的实体将向接种者提供一张记录疫苗日期 / 时间的卡片。

问题：如果我不能按照指定日期接种第二针疫苗会怎样？

回答：请联系您的健康护理专业人员并继续尝试接种第二针疫苗。您不需要重新开始疫苗接种时间安排。

问题：接种疫苗后，我是否仍要戴面罩？

回答：是的，人们仍需要戴面罩并遵守新冠肺炎的其他预防规定，如保持身体距离和洗手，直至有后续数据决定是否要更改这些措施为止。

问题：我何时才能继续进行我最喜爱的活动，如去电影院看电影？

回答：这在很大程度上取决于国家和州公共卫生紧急状况以及州长行政令何时终止。参与某些活动还取决于您所在县的风险级别以及当地有哪些生意开业。

问题：有关于疫苗的更多健康问题，我可以在哪里获取更多信息？

回答：相关资源载于俄勒冈州卫生局[新冠肺炎疫苗网站](#)、疾病控制及预防中心[新冠肺炎疫苗网站](#)，以及可向您的健康护理提供者索取。

提供者

问题：我们收容了无法给予同意以及没有监护人或医疗辩护人的人群。我担心我们会错失为他们接种疫苗的机会，但我也想确保我们取得合适的同意。我有一个想法是让 ISP 团队设立讨论记录，但我认为他们可能会赞成但不会同意这个想法。那么医嘱合适吗？

回答：请在陪同他人接种疫苗之前与当地药房或 LPHA 讨论该问题。

问题：这些疫苗接种站的劳动分工是怎样的？换言之，我家要具体做些什么以便我可以准备和规划资源？

回答：若您的设施参与了药房合作计划，则药房合作伙伴将指示您需要提供哪些支持。药房合作伙伴亦有提供一些网上信息，让您对您的角色和预期有更好的理解。了解有关药房计划的更多信息：

CVS/Omnicare: www.omnicare.com/covid-19-vaccine-resource

Walgreens: www.walgreens.com/topic/findcare/long-term-care-facilitycovid-vaccine.jsp#faq

Consonus: www.consonushealth.com/covid-19-pharmacy-updates/

问题：CVS、Walgreens 和 Consonus 是否会在回答居住者的问题之前向其提供信息？

回答：是。机构可要求联邦药房合作伙伴向居住者提供更多信息。

问题：我如何知道我的机构设施参与了药房合作计划？

回答：获得 Walgreens、Consonus 或 CVS 联系的提供者，将继续与这些药房合作负责计划及疫苗接种。未获得上述一家药房合作伙伴联系的提供者将不再获得药房合作伙伴发出的通讯，或已被告知您不再符合资格，需要与地方公共卫生机构（LPHA）及案件管理实体合作确定在疫苗接种站接种的机会。

问题：我该如何与居住者的健康护理提供者配合？

回答：居住者将获得一张表明接种疫苗的卡片。将接种情况告知其健康护理提供者，是提供者和居住者的责任。联邦药房计划和接种站独立于患者的一般健康护理服务运行。

问题：ODDS 是否计划发出有关 ISP 团队就疫苗与个人开展对话的指导？

回答：ODDS 已编制一份[资料单](#)，帮助个人理解疫苗对他们的帮助。

问题：我认为 ODDS 不会强制个人或员工接种疫苗。情况是否如此，以及您认为是否会有变化？

回答：ODDS 并不强制任何人接种疫苗。个体雇主可针对员工规定自己的要求，但我们并不强制有智力及发育障碍的人士接种疫苗。

问题：个人护理工作者是否会优先接种疫苗？

回答：个人护理工作者以及向有智力及发育障碍人士提供居家服务的其他员工均被分到 1a 期。

问题：个人护理工作者是否与其照顾的人士同时接种疫苗？或者被照顾者会先于个人护理工作者接种？

回答：接受居家服务的有智力及发育障碍的人士以及提供此类服务的护理员工（包括个人护理工作者）均优先位列 1a 期第 3 组。

问题：若有人在设施接种疫苗后接受集体照顾（如团体家庭或寄宿家庭），是否有人会给刚搬入的人接种疫苗？

回答：此问题请咨询提供者机构或 LPHA。

问题：如果有人拒绝戴面罩，是否会给打疫苗的人造成麻烦？

回答：提供者可在药房合作伙伴前往设施提供疫苗之前帮助协调沟通此事。

问题：如果寄养 / 团体或居家个人选择不在于其群组优先顺序内接种疫苗，但后来改变主意，他们是否要等到确定普通人群接种的顺序后才能接种？他们应该与谁联系？

回答：我们鼓励人们在向其提供疫苗后尽快接种。若有人选择不在于当时接种，其需要向医疗提供者以及当地公共卫生部门确定今后何时能够接种疫苗。

问题：照顾者的定义是什么？它是否包括通过 CDDP 获得酬劳的人？

回答：是。向有智力或发育障碍的人士提供护理的所有带薪或无薪人士均属于照顾者，而不论谁向他们支付（或不支付）酬劳。

问题：个人或雇主能否要求让直接护理专业人员或个人护理工作接种者接种疫苗？

回答：雇主可要求接种疫苗或可选择只雇用打过疫苗的人。

问题：保险如何为该疫苗付款？

回答：联邦法律规定让保险公司为疫苗付款。人们不必就疫苗支付任何费用。若有人与保险公司发生争议，可让州帮助解决。